



Tax & Legal news *flash*



A publication for Tax & Legal Decision makers

31 DE ENERO DE 2010

JANUARY 31, 2010

No. 2010-06

Modificación a la Ley de régimen de Zonas Francas

Mediante Ley No. 8794, de 12 de enero de 2010, publicada el Diario Oficial La Gaceta No. 15 del 22 de enero de 2010, se modifica la Ley de Régimen de Zonas Francas No. 7210 de 23 de noviembre de 1990. Esta Reforma es esencial para cumplir con el plazo otorgado por la Organización Mundial del Comercio para eliminar los subsidios a la exportación (2015). Esta Ley otorga la posibilidad de continuar disfrutando de beneficios fiscales bajo nuevas condiciones y en la medida en que su cumplan con nuevos requisitos. De esta forma se brinda seguridad jurídica a las empresas manufactureras que operan bajo el régimen. Asimismo, el reforma promueve los encadenamientos productivos a las empresas del Régimen y el desarrollo económico a través de incentivar la inversión en zonas de menor desarrollo relativo.

Rige a partir de su publicación (22 de enero de 2010).

Amendment to the Free Trade Zone System Act

Law Num. 8794, dated January 12, 2010, published in the Official *Gazette* Num. 15 dated January 22, 2010, amends the Free Trade Zone System Act Num. 7210, dated November 23, 1990. This amendment is essential to comply with the term granted by the World Trade Organization, to eliminate subsidies on exportation (2015). This Act grants the possibility to continue enjoying tax benefits under different conditions to manufacture companies operating under the System, provided that they comply with new requirements. In this way, the manufacture companies operating under the System achieves legal certainty in this matter. Additionally, the Bill encourages productive chains with local companies under the System and thriving of undeveloped zones of the country.

The amendment is effective as of its publications date (January 22, 2010).

Para más información contacte a:
For further information contact:

Sergio García, Partner + (506) 2201-4292, sgarcia1@kpmg.com